

ΓΕΡΜΑΝΙΚΗ ΛΟΓΟΤΕΧΝΙΑ

ΜΑΡΘΑ

ΝΑ θράδυ καθόμαστε στή λέσχη μας και συζητούσαμε για τὸν παλό μας φίλο Χάροφ, πούγε φύγει προ δύο μηνών γιά τὸ Ριό τῆς Βραζιλίας, ὅπου σπάτει ν' ἀνάλαβῃ κάποια ἐπιτείχησι.

"Ἐξαφανίσαμε, μὲ μεγάλη μας ἔκπληξη, εἰδαμε τὴν πόρτα ν' ἀνηκη καὶ τὸ Χάροφ νὰ παρουσιάζεται μπροστούς μας. Παραξενευτήκαμε πολὺ, δῆλον ὡνόμων γιαν δὲν τὸν περιμέναμε, ἀλλὰ καὶ γιατὶ εἰχε ἀλλάξει τρωματά. Τὰ μαλλιά του είχαν δάπτησε, τὸ

πρόσωπο του είχε ἁμαρτώσει. Τὸ χρώμα του ἦταν χλωμό, ή ὄχρη του πιπτωμένη. Καὶ ταῦτα μηδέποτε...! Μᾶς είχε ἀφήσει ἑδῶ καὶ διο μῆνες, νέος μόλις παταντωμένος ἐτῶν, καὶ τώρα γνώτε γεφαρμένος σχεδόν..."

"Οπως ἡταν φυσικό, τὸν κατακλύσμα με τὶς ἐφωτήσεις μας. Μᾶς ἀπαντούσε δύος ἀρσίστα. Τέλος, ἔσπει μὰ πονοφορμένη κειρονομία. Καταλάβαμε πῶς καὶ ἡτούτη νὰ τῇ καὶ συντάσσει.

— Θα σέ τὰ πῶ δηλα, μὲ ἡσησιανή καὶ μὲ τὴ σειρά, μᾶς είπε μὲ φωνὴ κομμένη καὶ τότε δὰ καταλάβετε τὶ μ' ἔσπει νὰ γεράσω ἐτοι ανεπαντέχα.

Κι' ἀρχόμενη τὴν ιστορία του μ' αὐτὰ τὰ λόγια :

— "Οπως ἔσπει, στὴ ζωή μου δὲν πάξανε ποτὲ μεγάλο φύλο ή γυναῖκες... Ποτέ, ὡς τὴν ἡμέρα ποὺ μητραὶ στὸ βαπτόρι γιὰ νὰ πάνω στὴν Ἀμερική. "Οταν πρόκειται νὰ κάνη κανεῖς, ἔνα τόσο τέτοιο μεγάλο ταξεδί, πρέπει νὰ φροντίσει νὰ δοῇ παρέα γιὰ τὸ βαπτόρι. "Οσο γιὰ μένα, δὲν πάνω καὶ τόσο εικόνα φιλέσ. Κι' ἔτοι τὶς δύο πρότεις μέρες τους ταξεδίου μου πέρασα δόλομάνχοζ. "Εμενα τὶς περισσότερες ὡρες σε μια πολυθρόνα ἐπάνω στὸ κατάστροφα, καὶ κύταμε τὰ κώματα καὶ τους λγάρους ποὺ ἀκολούθουσαν ἀκούφαστα τὸ πέρασμα τους... .

Τὴν τρίτη δύομα ὥμος ἔπαστε τρεικάλη. Κι' οἱ ὄντωσις ποὺ λήγει ὥρες προτήτερα διακεδάμενα τόσο εὐχάριστα, είχαν κατανήσει τώρα ἔλεεινοι. Τὰ πρόσωπά τους ἥσαν κίτρινα, τὰ ματιά τους βαθιούλα. Οι περισσότεροι μέναντις ἔσπειλούμενοι στὶς πολυθρόνες τους, ἀκύντησαν σὰν πτώματα, κι' οἱ ὄλοι σκύνθησαν ἀπὸ τὴν κουπιστή κι' ἀδειάζαν τὰ σπονταγά τους τὴν θάλασσα!..."

Εἴναι, παθὼς ἔσπει, η θάλασσα δὲν μὲ πειράζει καθόλου. Μηδοῦ λοιπὸν νὰ πῶ πῶς μὲ διασκέδαζε λίγο τὸ θέμα αὐτὸν τὸν ἔσπειλον τῆς θάλασσας, ἀν καὶ κατὰ βάθος τὸν λιπούμον. Περιποτούσι λοιπὸν στὸ κατάστροφα μα' εὐχαριστούμονταν νὰ περιποιοῦμα τὸν ἄλλον.

Σ' ἔναν ἀ' αὐτῶς τὸν περιπάτους μονι τὸν ἔνα κορίτσι, ένα δύοποτο κορίτσι, ποὺ είχανόταν μόνο τὸν σὲ μια γωνιά. Φύντανά τὸν πάνω μὲ πειράζεις τῆς θάλασσας, ἀν καὶ κατὰ πάταλήν της θάλασσας. Μὲ τὴν θάλασσα ποὺ ἔσπει νὰ κάνη τὶς πλώρων τοῦ υπερασπιστού, τὴν εἶδα νὰ κάνη τὶς ασθοτικὲς της.

Ἐπερεῖσα νὰ τὴν κρατήσω μήν πέσει, ἀλλὰ συνήλθε σχέδον ἀμέσως. Τὴν ἐδούηθησα τὸτε νὰ καθητήσω καλύτερα, τὴν ἐσέπεισα μὲ τὴν κοινήτητη της καὶ πήγα καὶ τῆς ἔσπειρα νένα ποτῆρι νερό. Μ' εἰχαρίστησε μ' ἔνα χαρούμενο, καὶ, σοργογόντας μὲν συγχρόνως μ' εὐνημονούντη τὸ χέρι, μου είπε πῶς ἔθειε νὰ πουνάσῃ καὶ περικάλεσε νὰ την ἀφήσω λίγο μόντι.

Ἐπειδεῖς αὐτὸς κάπιστην ὅρα, θέλησα νὰ ίδω τὶς ἔσπειρα. Δὲν τὴν ἐρηταὶ δύομας πειά στὴ θήση ποὺ τὴν είχε ἀφήσει. Περιέργως νὰ δῶ ποὺ είπε, ἀρχίσα μὲν πάνω στὸν πάτητο.

Τὴν ἄλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον. Τὴν καλημέσια, πού πάσσαμε κοινά. Μον ἀνταπέδοσα τὴν καλημέσια μου μ' εὐγένεια. Κάθησα κοντά της, της χλωμή, πολὺ χλωμή, καὶ τὰ μάτια της κατασκόκινα, σαν νὰ μην είχε κομψθεῖ δῆλη τὴ νύχτα.

Νὰ μη σαν κονιάζω, πάσσαμε κοινά. Τὴν πόρτα τους περόδεισε τὴ νύχτα καὶ πῶς αἰσθανόταν τὸν ἔσπειρο της. Κι' ἔτοι ἀρχικαὶ τὸ φωμάντο μας, ποὺ δὲ δέστατε παρὰ δόδοκε μέρες. Μὰ τὶς συγκινήστης μὲν δῦσθαν αὐτὲς ή λίγες μέρες, καὶ τὶς ἀναντικές μου ὕπηροιαν!... Τώρα δὲλ μου φάντασταν σὰν δημοφία καὶ σὰν παραμύθι.

Αμέσως μετὰ τὴ γνωριμία μας, ἀπὸ τὴν πρώτη μέρα, δὲ έρασα ποὺ ὁ επικαὶ καὶ τὸν πειράζει. Οι οὐρανὸς ἔσπει τῷρα καταγάλανος, δὲ ήταν μόλις δύλαμπτος, ή θάλασσα γναλ. Ο κόσμος στὸ βαπτόρι διασκέ-

δαῖς σὰν πρώτα, καὶ μαζὺ μ' αὐτοὺς καὶ μεῖς. Ή μέρες περνούσανε χωρὶς νὰ τὸ καταλαβάνουμε.

Καὶ τὰ δράδα;...! Ω, τὰ δράδα!.. Καθόμαστε ἀγκαλιασμένοι σὲ μά σποτενή γονιά, μαζούν ἀτὰ τὸν πόδιο, στόμα μὲ στόμα...

"Η Μάρθα—αὐτὸν ἦταν τὸ διονύσιο της—είχε πάρει τὴν καρδιά μου... "Επειτ' ἀπὸ λίγες μέρες—ἀργά γάντια στὸ δράδα—πήγα νὰ τὴ δράδα στὴν παμπά της. Προσφόρουσα, θυμάμα, σὰν κλέφτης στὸ δάδρομο, κι' ἐργάζομεν ἀντίστημα, ματέλος γύρω, μήτως μ' ἔβλεπε πανεις. Καὶ πῶς πτυκιότης ή καρδιά μου!...! Η Μάρθα είχε ἀφήσει τὴν πόρτα ἀνοικτή καὶ γίλωτρησα ἀθόρυβα μέσα. Κι' ἀπὸ τὴ δράδα αὐτὴ ἀνήκανε τὸν ἀλλόν...

Ἐπειδεῖστα, διὸ τρεῖς φροες γά μάτιο ποὺ πήγανε, τὶ ζητούσε μόνη της στὴ Βραζιλία ή πόδη μοι. "Ἐνα κοριτσι είναι δύο χρονών—δὲν ἔταν πατανάτων, ή Μάρθα—δὲν ταξιδεύειν χωρὶς λόγο. Τοι κάνουν όμως τὴ φωτούσα. Ή Μάρθα πάτει πιστούσα στὶς ἐφωτήσεις μου μὲ λόγια παράξενα, ήπιατάντη...

Είδα πὼς τὴ στενοχωρούσα καὶ τὴν ἄνηση. Καὶ ή Μάρθα ἔμενε γά μένα ἔνα αἰνιγματικό...

Τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ. Τὴν ἄλλη μέρα στὴ φτάναμε στὸ Ρίο...

Τὴν τελευταία δραδιά τοῦ ταξιδεύοντο μας, είχα πάει, ὅπτας συνήθισα σχεδὸν κάπιες δράδαν, νὰ κάνω στην παραστροφή της Μάρθας στὴν παμπά της. Μά είσιν τὸ δράδα μείνεια κοντά της της ἀγόραστης ἀπό τὴ συνηθισμένη ὄρα. "Ηταν πειά χαράματα, σταν τὴν φύλησα καὶ ἔφυγα...

Τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο...

Τὴν πειράζειδι τοῦ ταξιδεύοντο μας, μετά τὴν παραστροφή της Μάρθας, καὶ ἀρχισαν νὰ διαβάζω, ἔνω μὲ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

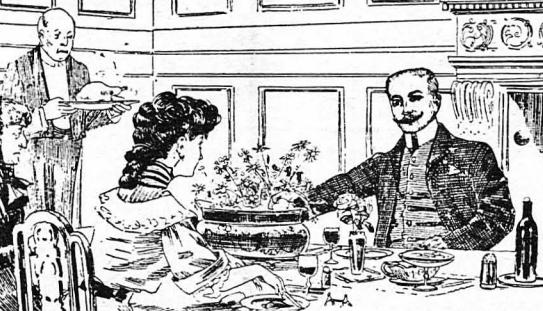
Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...

Καὶ τὸ πειράζειδι μας κόντευνε νὰ τελειώσῃ τὸ πειράζειδι στὴ φτάναμε στὸ Ρίο. Κι' ἀπὸ τὸ διαβάζω καὶ τὸ πειράζειδι καὶ τὸ γράμματα που γράψαν καὶ κάθε γραμμή μου φαντάνεται σὰν φεύγει. "Ηταν ἀπὸ τὴ Μάρθα. Τὸ χρόνο ἔδω, καὶ μὰ σᾶς τὸ διαβάζω μέσωσ...



Τὴν ἄλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον.

Τὴν άλλη μέρα, τὴν ὥρα τοῦ προγεύματος, τὴν εἶδα στὸ πραπέζιον

ΞΕΝΗ ΛΟΓΟΤΕΧΝΙΑ

ΤΟΥ D. ELFER

Η ΠΡΟΦΗΤΕΙΑ ΤΟΥ ΠΕΘΑΜΕΝΟΥ

ΕΣΑ σε λίγα χρόνια, ή Λιζέττα είχε κηδεψει τὸν πρώτο της σύζυγο και' είχε παντερευτεί γιά δεύτερη φορά με τὸ λοχαγὸν Ντεμάν. Τὸν ἄγαπον τοῦ πολὺ, μὰ ν' ἔκεινος τὴν ἐλάτονε.

"Τὸν τόδο χαριτωμένην ή Λιζέττα! Τόδο δῶμαφοφ!... Μὲ μᾶς χάρι καὶ μᾶς ἀφέλεια παδική καὶ μ' ἀνθρώποτα πόσσωτο, ὥστε φαινόντας πολὺ νεώτερος ἀτ' ὅτι ἡταν προγραμματικός. Τὸ καρδινάτο τῆς δνομα τῆς ταύριμε μᾶς καρά : Ελιζέττα. Ήταν μᾶς πουλίτισα ζωτανή. Κ' ἡταν τόδος εὐχαριστημένη μὲ τὸ δεύτερο ἀντρό της, ποδ τὴν ἀγάποντος μὲ τὸν πατέρα καὶ τρυφέρο ξώτα, μὲ ἓνα αἰσθημα ἀνάμικτο ἀπὸ ξώτα καὶ στοργή.

Μὰ δὲν ἡταν δυστυχισμένη καὶ στὸν πρώτο της γάμο ή Λιζέττα. "Οχι! Ήταν πολὺ καλὸς καὶ ὁ πρώτος τῆς ἄντρας, ὁ ταγματάρχης Λεμάν. Μόνο ποὺ ἡ Λιζέττα είχε μαζὸν τὸν λίγα, ἀλλὰ εὐτυχίσμενα χρόνια. Κ' ὅταν ἔφεσε τὴ εἰδησης ὅτι ὁ Λεμάν σκοτώθησε στὸν πόλεμο, ή καύμενη ή Λιζέττα παρ' ὅλην νὰ τρελλαθῆ. "Επιλαγε ἀπαργόρθητα, καὶ δὲν ἦθελε νὰ δῃ κανένα ἄνδρα πειν στὸν κόσμο.

Μὰ ἡταν ἀκόμα πολὺ νέα γιὰ νὰ ἀρρηφητῇ γιὰ πάντα τὴ ζωή. Κ' ὅταν, ἔτειτα ἀπὸ κάμπτοσον καρδιῶν, γνώσισε τὸ λοχαγὸν Ντεμάν, ή πονεμένη τῆς καρδιῶν δὲν είχε τὴ διάνυμην ἀρρηφητή τὸ βάσωσα τῆς παρογγηρας ποὺ τῆς πρόσφερε δὲ νέος καὶ ὡραῖος ἀξιωματικός.

"Ἐτσι σὲ λίγον καρδιὰ παντερύτηκαν.

Σιγά-σιγά ή Λιζέττα ξέχασε τὸν πρώτο τῆς ἄντρα, Ἀλλὰ ἔκεινος δὲν τὴν είχε ξεχάσει, φαίνεται.... Γιατὶ καθὲ τόσο, ή Λιζέττα τὸν ἔξειτε στὸν μόνον της.

Τὸν ἔβλεπε νόσορετα πόρο αὐτὸν τυμένον μὲ τὴ στρατιωτικὴν στολὴν καὶ κρατῶντας ἔνα ξύλινο μαύρο σταυρό, ἐπάνω στὸν δόνοιο ἥσαν χαραγμένην ἀπὸ τὰ λόγια :

"ΕΔΩ ΑΝΑΠΑΥΕΤΑΙΟ ΤΑΓΜΑΤΑΡΧΗΣ ΛΕΜΑΝ ΤΟΥ ΠΡΩΤΟΥ ΑΠΟΚΙΑΚΟΥ ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΟΣ ΠΕΣΩΝ ΕΙΣ ΤΟ ΠΕΔΙΟΝ ΤΗΣ ΤΙΜΗΣ ΤΗΣ 1ης ΑΠΡΙΛΙΟΥ 1917.

"Η Λιζέττα διέκρινε καλὰ αὐτὰ τὰ γράμματα πάνω στὸ σταυρό. 'Ο πρώτος τῆς ἄντρας παροντασάζόταν μαροστά τὸν τόσο ζωρός, ζωλόντανος! Κ' η φτωχὴ γνωνύμη πετυτανε τρομαγμένη ἀπὸ τὸ κρεβάτι της, μὲ τὴν καρδιὰ σφριγμένη. 'Ο δεύτερος ἄντρας της, δὲν μποροῦσε νὰ καταλάβῃ τὶ πάνωνε ἡ γυναικία του καὶ ταραχόταν εἴτη ξαφνικά, μέσα στὸν μόνον της. Γιατὶ ή Λιζέττα δὲν τὸν είχε πει τοτὲ τὶ βλέπει στὰ νειρά της...

Αὐτὸν τὸν θυντὸν ὄντος τὴν ξέκανε νὰ ὑποφέρει πολὺ, δηλητηρίαζε τὴν εὐτυχία της.

"Ο πεντακόσιος της, στὸν δόνοιο τὸ δημητήριο, τῆς είτε δὲν πρέπει νὰ προσεγκάνεται πολὺ γιὰ τὴ ψυχὴ του Λεμάν, νὰ κάνην λειτουργίες, νὰ διαβολή τριστύγια. Η Λιζέττα ξέκανε καὶ λειτουργίαν, δέσε μποροῦσε, καὶ προσωχνάταν μὲ δηλούμενη τὴν παροντασάζην τῆς γυναικὸν τοῦ πρώτου της συζύγου.

Τὴν ἐπομένη μάλιστα μᾶς νύχτας, ποὺ τὸν είχε ίδει πάλι νάρ-

μα... Μιὰ μεγάλη δόσης χλωρωμένης έκανε καλὰ τὴ δουλειὰ της.... Τὴ Μάρτιο τὴ βοήθησε νεκρή στὴ καυτίνα της. "Ολες ή προστάθειες τῶν γιατρῶν νὰ τὴν ἐπαναφέρουν στὴ ζωή, πήγαν χαμενές....

Αὐτὸν ἤταν. Τὴν ἄλλη μέρα, ἔπειτα ἀρρωτοτὸς βαρεῖται. Πέρασε ἔνας μῆνας δύσαντον νὰ συνέλθων. Μόνης ποστείται τρομερά ἀπὸ τὴ περιπέτεια. Κ' είχα κάποιες πεινάστηκαν τὸν περιπέτειαν, καὶ μόνης ἔννοιωσε τὸν ἑαυτὸν μου σὲ κατάστασα νὰ ταξιδεύνη, πήσα τὸ πρότον βαστόνι καὶ γύνισα πάσο ἑδῶ. Αὐτὴν εἶναι η ιστορία τῆς ἀγάπτης μου. Τώρα, ή καρδιά μου ἔχει πεινάστηκε, τὸ κορμό μου ἔχει γεράσει. Δὲ νὰ ζήσω καὶ πολὺ ἀκόμα....

"Ο φτωχὸς δὲ τὸ Χάρον!... Μάλιστα σάν γιὰ προωθισμάντας τὸ θάνατον του. Σὲ λίγες μέρες, σὲ μᾶς ἀκριδωρον που κάναμε μαζὸν στὶς "Αλτες, ἔπειτα ἀπὸ ένα νήρο πενήντα μέτρων σ' ἔνα γραψεύ καὶ σκοτώθησε. Ενα πλευρὸ τούχη τραπήσει τὴν καρδιά... Είχε πέσει δύμας τυχαίως, ή είχε αποκτονήσει; Δὲν ἡταν κανεὶς κοντά του τὴ στιγμὴ ἔκεινη, καὶ αὐτὸ δὲν θὰ τὸ μάθουμε ποτέ..."

χειτα κοντά της, ἐπεκαλέστηκε τὴν ἵδια του τὴν ψυχή :

"Ἀγαπημένε μου Ἀλέσσε, φανδοὺς γε γονατισμένη κάτω, σὲ λιπετεύω μή μοι ταράζεις τὸν μόνο μου μὲ τὴν ἐμφάνισι σου. Τί θέλεις πειά ἀπὸ μένα; Σ' ὅγαπτος μὲν εἶπεντας ἀλλοτε πολὺ, ὑπέφερα τόσο για τὸ θάνατο σου, σ' ἐπένθισα εἰλικρινῶς... Τί θέλεις νὰ άκουωμα; Τί ξέρεσαι νὰ μοι ζητήσης ἀπὸ τὸν οὔλλο κόδιο; Ή θέλεις νὰ μὲνονταις σὲ τὴν ἐμφάνιση; Τώρα ποὺ είσαι μόνο ψυχή, λιτωμένη ἀπὸ τὸ δεσμό της Ζωῆς, δὲν πρέπει νὰ ζηλεύνῃς... Ήμον πολὺ νεα, δην σ' ἔχουσα, φαντασία, δέν μον ἡταν δικαστὸν νὰ ζήσω διλούμανχη. Πρέπει μάλιστα νὰ εὐγνωμονήσει τὸν Ἀνδρέα-δὲν μὲν ἀγάπης ἀκόμα—γιατὶ αὐτὸς μὲ πρόστηση στὴ ζωή. Άλέσσε, σ' ἔξοράλιο στὴν ἀγάπη που πονάσσει με συνέδεσις ἀλλοτε, στὴν ἀνάμνηση της πρώτης μας ζωῆς, μή μὲ διασανίζεις μὲ τὴ σωτηρία, στὴν ἀμελετὴ ἐμφάνισι σου... Ή, ἐκ τέλους, ἀν δὲν μπορεῖς νὰ ζηλεύῃς τὸν πρώτην μου. Θὰ τελειώθω στὸ τέλος... Δὲ μπορο πεια!..."

"Ἐνόσφ ή Λιζέττα ἔλεγε αὐτὰ τὰ λόγια, τῆς φαινόταν δεῖ δὲν ὁ Αλέσσες ἡταν ἔπειτα καὶ τὴν ἀπονοία, δέν διατησεις τὴν μωσική του πονονία. Κ' δέν ταν τελείωσε στὴ δέσησ της, τῆς φάντησε δὲν ἀπούσειν καὶ ἔλαφο δησο. "Είσι, σὰν τὰ θήματα κάποιου ποὺ φεύγει σιγα-σιγα..."

"Η Λιζέττα ἀνατρίχιασε σύγκριμη καὶ πετάχτηκε ἔχοι ἀπὸ τὸ δομιτό που προσεγκάντα. Πήγε στὴν τραπεζαρία, όπου δὲν Ἀνδρέας καθόταν σαμὰ στὸ παράνυχο καὶ διάβασε τὴ έπιμειδος της.

"Η Λιζέττα πήγε κοντά του, τὸν ἀγαλλιασε καὶ τὸν φύησε σὰν νὰ θηλείει νὰ ξεχάσῃ στὰ φύλα του καὶ στὴν ἀγάπη του τὸν τρόμο καὶ τὴν ἀνησυχία ποὺ τὴν βασάνιζε.

"Ο 'Ανδρέας ζάιδενε χαμογελάντας τὰ ώραια ζανδήν της μαλλιά, τὴν δρυγάλιασε καὶ τὴ φίλησε κι' αὐτὸς λέγοντας :

"Άλεσσετα είσαι πολὺ νευρική τελευταία. Πρέπει νὰ πάμε στὴν έσονη γιὰ κάμπτοσον καρδιῶν.

"Πράγματι σὲ μά ποδαρόδη έφυγαν γιὰ τὴν έσονη.

"Η Λιζέττα είχε ζανδέρη πειά τὴν οὐγέτη της καὶ τὴν ήσυχη της. Είχε γίνει πάλι χαρούμενη καὶ ἀμέριμνη σὰν πρώτη.

"Άλλα μὰ νίγτα ποὺ είχε ἀποκοινωνεῖ εύπορην εἶναν στὸ στήθος τοῦ ἀνδρὸς της, είπε πάλι τὸν Αλέσσετο, νὰ τὴν πλησιάζει.

"Στὸ χέρι του πραστούσε πάλι ἔνα σταυρό. 'Άλλα δηλὶ μάρι καὶ ζύλινο. Ο σταυρὸς ποὺ κρατοῦσε αὐτὴ τὴ φορὰ δέν παρέτινε στὸν πόδιο της. Είπε για τὸν ζαραγμένη μὲ μαρδα γραμματα την ἔξης έπαγραφή :

"ΕΝΩΔΗΔΕ ΚΕΙΤΑΙ Η ΛΙΖΕΤΤΑ ΝΤΕΜΑΝ

ΘΑΝΟΥΣΑ ΤΗΝ 10η ΙΟΥΝΙΟΥ 1926.

"Η Λιζέττα τινάχτηκε ἀπ' τὸν μόνο της φορέας πονονίας της ζωῆς της καὶ τὴν ήσυχη της. Είχε γίνει πάλι χαρούμενη καὶ ἀμέριμνη σὰν πρώτη.

"Τοιομαγμένος δὲν Ἀνδρέας τὴ φάντησε τὶ ξέχοι.

"Καὶ τότε η Λιζέττα του μῶλος γιὰ τὰ τρομερά της ἀλλόκοτα δηνειά της καὶ διώδης γιὰ τὸ δηνειό ποὺ είδε ποδὸς δηλώνη.

"Ο 'Ανδρέας προστάθησε νὰ τὴν καθηυγάσσει. Τῆς είτε πῶς δὲν μποροῦσεν νάρχονταις καμπάνια σημασίας. 'Ησαν δηνειά ποὺ μελαγχολική. Είχε τὴ βεβαιότητα δὲν θὰ πεθώνει στὶς 10 Ιουνίου.

"Τέλος ἔφτασε μὲν οὐ πάση αὐτή. 'Ο 'Ανδρέας γιὰ νὰ διασεδάση την Λιζέττα ποὺ τηνειράστηκε καὶ πήγαν εκδρομή στὸ γειτονικό χωριό. Πέρασεν θαυμάσια τὴν ήμέρα του καὶ πολὺ μαρτυρούσε στὴν πονονία της γιατρούσινον σπάτι.

"Μά εξαρνά... τόσο εξαρνά, έπειτα ζητάει, ένω τὸ τραύμα προσωρούσε μὲ λιγαριδή ταχύτητα.... Εξαλλός, κατασυγκρινόμενος, αράνταστος ταραγμένος δὲν καθαρούσει τὸν κουδούνιον του κινδύνου.

Τὸ ταύρον σταμάτησε...

"Μά δινεῖσαν στὸ μέρος ποὺ επεισε η Λιζέττα, τὴν δροσικήν της, καὶ πονονίας της ζητάει. Είχε κτυπήσει κατάστημα καὶ ἀπὸ τὰ κείλη της ἔτρεχε ἀφρόνο αἷμα....

"Ο 'Ανδρέας, τελείωδης ἀπ' τὴ λόπη του, φιλούσε τὰ ματωμένα της κείλη, θέλοντας νὰ της δοσή ζωῆς. Μά ηταν ἀργά πεια.

"Η Λιζέττα ηταν νεκρή, γιὰ πάντα νεκρή!..."

